



COMMISSIE VOOR DE  
BESCHERMING VAN DE  
PERSOONLIJKE LEVENSSFEER

**ADVIES nr 15 / 92 van 20 november 1992**

-----

O. ref. : A / 014 / 92

**BETREFT : Overdracht van persoonsgegevens aan de Commissie en het Rekenhof van de Europese Gemeenschap.**

-----

De Commissie voor de bescherming van de persoonlijke levenssfeer,

Gelet op de wet van 15 januari 1990 houdende oprichting en organisatie van een Kruispuntbank van de sociale zekerheid en, in het bijzonder, artikel 92 ;

**Brengt op 20 november 1992 het volgende advies uit eigen beweging uit :**

**I. VOORWERP :**

-----

De Commissie voor de bescherming van de persoonlijke levenssfeer werd door de Voorzitter van de Commission Nationale de l'Informatique et des Libertés (Franse Commissie) naar aanleiding van een aanvraag die deze Commissie kreeg van het Ministère de l'Agriculture Français, op de hoogte gebracht van het feit dat de Lidstaten van de Europese Gemeenschap worden verzocht persoonsgegevens uit het geautomatiseerde bestand van de ondernemingen die begunstigde of schuldenaar zijn van de afdeling "waarborg" van het Europees Oriëntatie- en Garantiefonds voor de Landbouw [ E.O.G.F.L. ] over te dragen aan de bevoegde diensten van de Commissie en het Rekenhof van de Europese Gemeenschappen.

De betrokken gegevens hebben betrekking op de naam, het adres, het identificatienummer van de onderneming die begunstigde of schuldenaar is, de verwijzing naar de nomenclatuur van de ontvangen hulp of de gestorte bijdrage, de datum van de controles en de diensten waartoe de beampte behoort die met de controle belast is.

Daar de Commissie voor de bescherming van de persoonlijke levenssfeer vaststelt dat de Europese Gemeenschap als dusdanig op dit ogenblik niet beschikt over een reglementering met betrekking tot de bescherming van persoonsgegevens die van toepassing is op deze instellingen en organismen, heeft zij beslist een advies uit eigen beweging uit te brengen dat is gericht aan de Belgische Regering, en dat betrekking heeft op de problemen die dergelijke situaties kunnen meebrengen voor de bescherming van de persoonlijke levenssfeer.

## II. **BESPREKING :**

Rekening houdend met de opmerkingen van de CNIL, de Franse Commissie, en met deze van de president van de Nederlandse Registratiekamer, heeft de Commissie de volgende opmerkingen :

### Eenzijds :

- 1E Aangezien de overdrachten van informatie moeten plaatsvinden krachtens een wettelijke gemeenschapsbepaling, vestigt de Commissie voor de bescherming van de persoonlijke levenssfeer er de aandacht op dat een specifieke reglementering ontbreekt met betrekking tot de bescherming van gegevens, die van toepassing is op de instellingen van de Europese Gemeenschappen.

De Gemeenschap als dusdanig beschikt niet over een reglementering met betrekking tot de bescherming van persoonsgegevens, die van toepassing is op haar instellingen en organismen.

- 2E Rekening houdend met de juridische situatie van de instellingen van de Gemeenschap en hun amtenaren en beambten, is onze nationale wetgeving inzake bescherming van de gegevens, in dit geval niet van toepassing.

- 3E De waarborg van de fundamentele rechten, in het bijzonder van de materiële bepalingen van het Europees Verdrag voor de bescherming van de Rechten van de Mens, vormt op het ogenblik in het gemeenschapskader een verworven beginsel van de rechtsspraak van het Gerechtshof van de Gemeenschappen.

Aangezien het Europees Hof voor de Rechten van de Mens heeft erkend dat de bescherming van de gegevens valt onder het recht op de bescherming van de persoonlijke levenssfeer, vervat in artikel 8 van het Verdrag, lijken de beginselen van de bescherming van de gegevens in het algemeen van toepassing te zijn op de instellingen van de Gemeenschap.

De toepassing ervan blijft echter in hoge mate ontoereikend om een daadwerkelijke bescherming te verwezenlijken van de betrokken persoon, die, inderdaad, een vordering moet instellen voor het Gerechtshof van de Europese Gemeenschappen.

### Anderzijds :

De teksten van de Gemeenschap aangaande het oorspronkelijk recht, geven de Commissie van de Europese Gemeenschap en het Rekenhof expliciet het recht alle inlichtingen in te winnen die noodzakelijk zijn om hun opdrachten behoorlijk uit te voeren ; dit recht maakt in het bijzonder het voorwerp uit van de artikelen 206 en 213 van het Verdrag van Rome.

Verordening EEG nE 729 / 70 van de Raad van 21 april 1970 betreffende de financiering van het gemeenschappelijk landbouwbeleid, voorziet nadrukkelijk :

*"De Lid-Statens verstrekken aan de Commissie alle inlichtingen die voor de goede werking van*

*het Fonds nodig zijn. Zij nemen alle maatregelen die kunnen dienen ter vergemakkelijking van de controles - verificaties ter plaatse daaronder begrepen - die de Commissie doelmatig acht in het kader van het beheer van de communautaire financiering."*

### III. CONCLUSIE :

-----

De Commissie voor de bescherming van de persoonlijke levenssfeer maakt zich ernstig zorgen over de eventuele overdracht van duizenden persoonsgegevens aan een rechtentiteit die voor haar eigen instellingen en organismen nog niet over een reglementering beschikt met betrekking tot de bescherming van gegevens.

De Commissie wenst ten eerste dat de Belgische Regering de goedkeuring ondersteunt van een reglementering die de grote beginselen van de bescherming van de gegevens op de verscheidene instellingen toepast en dat ze aandringt op de dringende noodzaak van deze goedkeuring.

De Commissie, die op de hoogte is van een gewijzigd voorstel voor een Europese richtlijn betreffende de bescherming van natuurlijke personen in verband met de behandeling van persoonsgegevens en betreffende het vrije verkeer van deze gegevens <sup>(1)</sup>, die met de grootste ijver moet worden bestudeerd en goedgekeurd, herinnert aan de Verklaring van de Europese Commissie <sup>(2)</sup> en aan de Aanbeveling voor een Besluit van de Raad <sup>(3)</sup>.

De secretaris,

De voorzitter,

J. PAUL.

P. THOMAS.

---

<sup>1</sup> COM (92) 422 def - SYN 287 - Brussel, 15 oktober 1992.

<sup>2</sup> Verklaring van de Commissie betreffende de toepassing, op de instellingen en lichamen van de Europese Gemeenschappen, van de beginselen van de Richtlijn van de Raad betreffende de bescherming van personen in verband met de behandeling van persoonsgegevens.  
COM (90) 314 def SYN 287 en 288 - Brussel, 24 september 1990.

<sup>3</sup> Aanbeveling voor een Besluit van de Raad betreffende de opening van onderhandelingen met het oog op de toetreding van de Europese Gemeenschappen tot het Verdrag van de Raad van Europa tot bescherming van het individu in verband met de geautomatiseerde registratie van persoonsgegevens.  
COM (90) 314 def SYN 287 en 288 - Brussel, 24 september 1990.